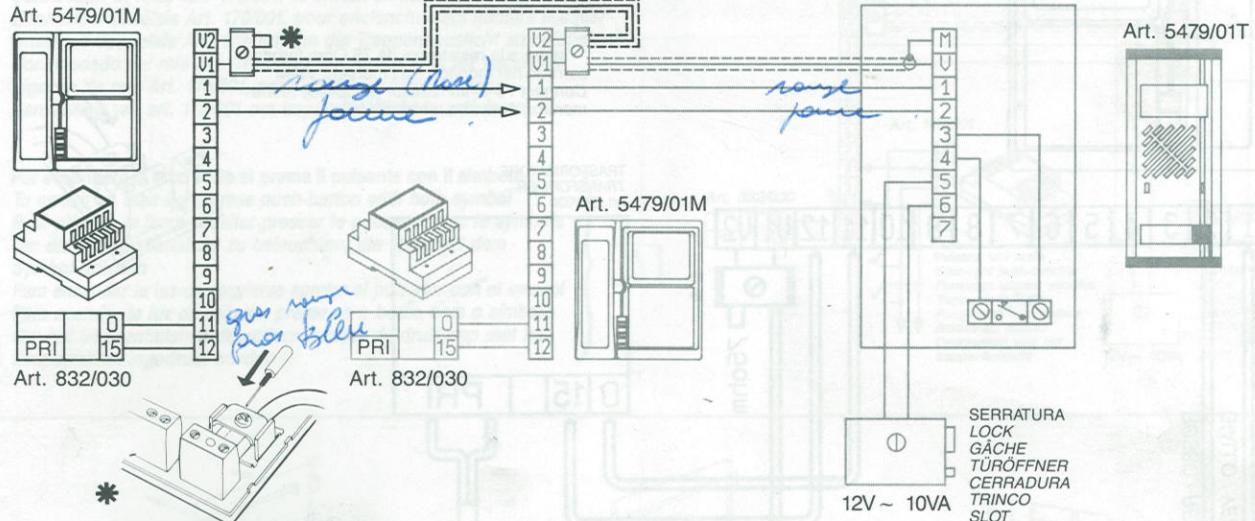


* N.B. Inserire la resistenza da 75 Ohm fornita a corredo tra i morsetti V2 M.
 Connect 75-Ohm resistor (supplied) to the last monitor, between terminals V2-M.
 Insérer la résistance de 75 Ohms (fournie dans l'emballage), dans le dernier moniteur entre les bornes V2 et M.
 Beim letzten Monitor zwischen Klemmen V2-M den mitgelieferten 75 Ohm Abschlußwiderstand montieren.

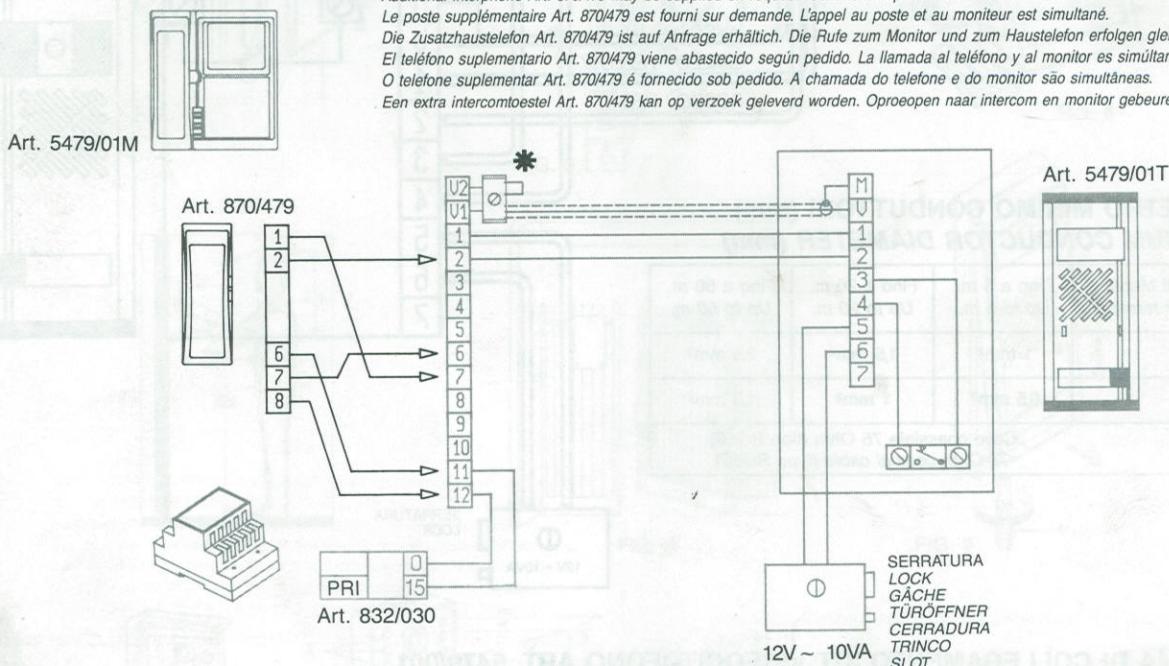
En el ultimo monitor insertar la resistencia de 75 Ohm provista en el embalaje, entre los bornes V2 y M.
 No ultimo monitor colocar a resistência de 75 Ohm fornecida, entre os terminais V2 e M.
 Monteer een 75 Ohm weerstand in de laatste monitor, tussen de aansluitingen V2 en M.



N.B. - Il monitor supplementare Art. 5479/01M è fornito su richiesta. Deve essere alimentato con un proprio trasformatore Art. 832/030. L'accensione alla chiamata dei due monitor è contemporanea.
 Additional monitor Art. 5479/01M may be supplied on request. This monitor must be powered with its own transformer Art. 832/030. Simultaneous activation of the two monitors, when a call is made.
 Le moniteur supplémentaire Art. 5479/01M est fourni sur demande. Il doit être alimenté avec un transformateur Art. 832/030. À l'appel de l'extérieur, les deux moniteurs s'enclenchent en même temps.
 Der Zusatzmonitor Art. 5479/01M ist auf Anfrage erhältlich. Diese Monitor wird mit einem eigenen Transformator Art. 832/030 gespeist. Bei einem Ruf von der Türstelle schalten beide Monitore gleichzeitig ein.
 El monitor suplementario Art. 5479/01M viene abastecido según pedido. Debe ser alimentado con su propio alimentador Art. 832/030. El encendido a la llamada de los monitores es simultáneo.
 O monitor suplementar Art. 5479/01M é fornecido sob pedido. Deve ser alimentado pelo transformador Art. 832/030. À chamada, o acendimento dos dois monitores é simultâneo.
 Extra monitor Art. 5479/01M kan op verzoek geleverd worden. Al de twee monitoren gelijktijdig moeten als er gebeld wordt, dan moet deze monitor geleverd worden met eigen transformator Art. 832/030.

SCHEMA DI COLLEGAMENTO KIT VIDEO 4 FILI CON MONITOR SUPPLEMENTARE WIRING DIAGRAM FOR 4-WIRE VIDEO-KIT WITH ADDITIONAL MONITOR SCHÉMA DES CONNEXIONS KIT VIDÉO 4 FILS AVEC MONITEUR SUPPLÉMENTAIRE VERDRAHTUNGSPLAN FÜR 4-DRAHT VIDEO-SET MIT ZUSATZMONITOR ESQUEMA DE CONEXIONADO PARA KIT VIDEO 4 HILOS CON MONITOR SUPLEMENTARIO ESQUEMA DE LIGAÇÃO DO KIT DE VÍDEO A 4 FIOS COM MONITOR SUPLEMENTAR BEDRADINGSCHEMA VOOR 4-DRAADS VIDEO-KIT MET EXTRA MONITOR

* N.B. - Il citofono supplementare Art. 870/479 è fornito su richiesta. La chiamata al citofono e al monitor è contemporanea.
 Additional interphone Art. 870/479 may be supplied on request. Calls to interphone and monitor are simultaneous.
 Le poste supplémentaire Art. 870/479 est fourni sur demande. L'appel au poste et au moniteur est simultané.
 Die Zusatzhaustelefon Art. 870/479 ist auf Anfrage erhältlich. Die Rufe zum Monitor und zum Haustelefon erfolgen gleichzeitig.
 El teléfono suplementar Art. 870/479 viene abastecido según pedido. La llamada al teléfono y al monitor es simultánea.
 O telefone suplementar Art. 870/479 é fornecido sob pedido. A chamada do telefone e do monitor são simultâneas.
 Een extra intercomtoestel Art. 870/479 kan op verzoek geleverd worden. Oproepen naar intercom en monitor gebeuren gelijktijdig.



SCHEMA DI COLLEGAMENTO KIT VIDEO 4 FILI CON CITOFOONO SUPPLEMENTARE
 WIRING DIAGRAM FOR 4-WIRE VIDEO-KIT WITH ADDITIONAL INTERPHONE
 SCHÉMA DE CONNEXIONADO KIT VIDÉO 4 FILS AVEC POSTE D'APPARTEMENT SUPPLÉMENTAIRE
 VERDRAHTUNGSPLAN FÜR 4-DRAHT VIDEO-SET MIT ZUSATZHAUSTELEFON
 ESQUEMA DE CONEXIONADO PARA KIT VIDEO 4 HILOS CON TELÉFONO SUPLEMENTARIO
 ESQUEMA DE LIGAÇÃO DO KIT DE VÍDEO A 4 FIOS COM TELEFONE SUPLEMENTAR
 BEDRADINGSCHEMA VOOR 4-DRAADS VIDEO-KIT MET EXTRA INTERCOMTOESTEL